

II

(Nezakonodajni akti)

MEDNARODNI SPORAZUMI

SKLEP SVETA

z dne 9. marca 2011

o sklenitvi Sporazuma med Evropsko skupnostjo in Hašemitsko kraljevino Jordanijo o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju

(2011/343/EU)

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 186 Pogodbe v povezavi s točko (v) člena 218(6)(a) Pogodbe,

Člen 1

Sporazum med Evropsko skupnostjo in Hašemitsko kraljevino Jordanijo o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju se odobri v imenu Unije ⁽¹⁾.

ob upoštevanju predloga Evropske komisije

Člen 2

ob upoštevanju odobritve Evropskega parlamenta,

Predsednik Sveta poda v imenu Unije uradno obvestilo iz člena 7(2) Sporazuma in naslednje uradno obvestilo Hašemitski kraljevini Jordaniji:

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Komisija je v imenu Skupnosti s pogajanjem dosegla Sporazum med Evropsko skupnostjo in Hašemitsko kraljevino Jordanijo o znanstvenem in tehnološkem sodelovanju.

„Zaradi začetka veljavnosti Lizbonske pogodbe 1. decembra 2009 je Evropska unija nadomestila in nasledila Evropsko skupnost in od tega dneva naprej izvršuje vse pravice in prevzema vse obveznosti Evropske skupnosti. Zato se v besedilu Sporazuma vsa sklicevanja na ‚Evropsko skupnost‘ razumejo kot sklicevanja na ‚Evropsko unijo‘.“

(2) Predstavniki obeh pogodbenic so v Bruslju dne 30. novembra 2009 podpisali Sporazum, ki se je od navedenega datuma do sklenitve začasno uporabljal v skladu s členom 7(2) Sporazuma.

Člen 3

Ta sklep začne veljati z dnem sprejetja.

(3) Zaradi začetka veljavnosti Lizbonske pogodbe dne 1. decembra 2009 je Evropska unija nadomestila in nasledila Evropsko skupnost.

V Bruslju, 9. marca 2011

(4) Sporazum bi bilo treba skleniti v imenu Unije –

Za Svet
Predsednik
CSÉFALVAY Z.

⁽¹⁾ Glej stran 108 tega Uradnega lista.